



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
28 December 2011
Russian
Original: Spanish

Шестьдесят шестая сессия

Пункты 134 и 76(a) повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов

Мировой океан и морское право: мировой океан и морское право

Мировой океан и морское право

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/66/L.21

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Ноэль Гонсалес-Сегура (Мексика)

1. На своих 23-м и 25-м заседаниях 16 и 23 декабря 2011 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/66/L.21 (A/C.5/66/12). На 23-м заседании Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам внес на рассмотрение соответствующий доклад этого комитета (A/66/7/Add.14). В распоряжении Комитета находился проект решения, представленный Председателем после неофициальных консультаций (см. A/C.5/66/L.7, раздел C).
2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Пятым комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/66/SR.23 и 25).



Решение Пятого комитета

3. Пятый комитет, рассмотрев представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам (A/C.5/66/12) и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/7/Add.14), постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/66/L.21 потребуются дополнительные ресурсы по бюджету по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов в объеме 815 800 долл. США брутто (729 100 долл. США нетто) по разделу 8 «Правовые вопросы» (537 000 долл. США), разделу 29D «Управление централизованного вспомогательного обслуживания» (192 100 долл. США) и разделу 37 «Налогообложение персонала» (86 700 долл. США), причем сумма по последнему разделу будет компенсирована эквивалентной суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала». Вопрос об этих ассигнованиях на двухгодичный период 2012–2013 годов будет рассматриваться Ассамблеей в соответствии с процедурами использования и функционирования резервного фонда.
